

Ang factsheet na ito ay para lamang sa mga botante sa Amador, Butte, Calaveras, El Dorado, Fresno, Los Angeles, Madera, Mariposa, Napa, Nevada, Orange, Sacramento, San Mateo, Santa Clara, at Tuolumne na mga lalawigan.

Alamin ang Iyong mga Karapatan sa Pagboto



Paghahanda sa Pagboto

Upang bumoto sa eleksyon, kinakailangan mo munang magparehistro para makaboto! Maaari kang magparehistro kung ikaw ay:

- isang mamamayan ng U.S.;
- isang residente ng California;
- magiging 18 na taong gulang sa Araw ng Eleksyon;
- kasalukuyang wala sa kulungan o nasa parol para sa nahatulan na ng isang krimen; at
- hindi pinaniniwalaan ng korte na “may kawalang kakayahan sa pag-iisip”.

Ikaw ay Nakarehistro na?

I-tsek at kumpirmahin ang iyong impormasyon sa pagpaparehistro bilang botante. Gamitin ang voterstatus.sos.ca.gov upang:

- Baguhin ang iyong address kung saan ka tumatanggap ng sulat
- Magdagdag o kumpirmahin ang isang email address upang makakuha ng napapanahong impormasyon galing sa opisina ng eleksyon ng iyong lalawigan
- Paglalagay ng iyong nais na wika upang makakuha ng mga materyales na naisalin na kung mayroon ang mga ito sa iyong lugar

Nais mo bang Magparehistro?

Hanggang **Lunes, ika-19 ng Oktubre** ay maaari kang maparehistro:

- online sa registertovote.ca.gov;
- sa DMV, tanggapan ng koreo, o sa tanggapan ng eleksyon sa iyong lalawigan; o
- sa pagtawag sa (800) 345-8683 upang humiling ng form sa pagpaparehistro bilang botante na dapat ay nasa koreo na ng ika-19 ng Oktubre. Hindi na kinakailangan ng selyo!

Paano kung nalagpasan ko ang panahon ng pagpaparehistro upang maging botante?

Walang problema! Maaari ka pa ring makapagparehistro at bumoto sa anumang araw hanggang sa Araw ng Eleksyon mismo.

Pagpipilian 1	Maaari kang pumunta sa tanggapan ng eleksyon sa iyong lalawigan o sa anumang sentro ng pagboto sa iyong lalawigan upang gamitin ang “same-day voter registration” upang magparehistro at bumoto sa oras na iyon. Makakakuha ka ng isang form ng rehistrasyon upang maging botante at balota na nararapat kumpletuhin sa oras na iyon.
Pagpipilian 2	Kung ikaw ay hindi nakarehistro upang makaboto at hindi ka makapunta sa isang lugar ng eleksyon, makipag-ugnayan sa tanggapan ng eleksyon sa iyong lalawigan upang magtanong kung paano ka makapagparehistro at makaboto sa malayo sa pamamagitan ng “Remote Accessible Vote-by-Mail.”



ANG PANGUNAHING ELEKSYON SA CALIFORNIA SA 2020

Magsisimula sa Oktubre 5, 2020	Mga Balotang Ipadala ng Koreo sa Lahat ng Rehistradong Botante
Martes, Oktubre 6, 2020	Pagbubukas ng mga Hulugan ng Balota
Lunes, Oktubre 19, 2020	Huling Araw ng Pagpaparehistro
Sabado, Oktubre 31, 2020 – Martes, Nobyembre 3, 2020	Mga Sentro sa Pagboto ng Personal (Maaaring magbukas ng mas maaga sa ibang lalawigan!)

Paano bumoto? Mayroon kang mga Pagpipilian!

Bumoto sa Bahay

- Kung ikaw ay nakapagparehistro na ng ika-19 ng Oktubre, ikaw ay awtomatikong makakatanggap ng balota sa koreo na naglalaman ng mga tagubilin kung paano ito pupunan at ibalik. Maaari mong:
- Ipadala ang iyong balota sa pamamagitan ng koreo – hindi na kinakailangan ng selyo!
 - Tandaan na lagdaan ito at lagyan ng petsa ang sobre ng iyong balota.
 - Siguraduhin na ang iyong balota ay may tatak sa araw mismo o bago ang Araw ng Eleksyon.

Bumoto ng Personal

Kung gusto mong bumoto ng personal, ito ay maaari!

Maaari kang bumoto sa alinmang sentro ng pagboto sa iyong lalawigan. Ang mga sentro ng pagboto ay magbubukas mula Sabado, Oktubre 31, 2020 hanggang Martes, Nobyembre 3, 2020, at ang iilan ay bukas na 10 araw bago ang Araw ng Eleksyon. Ikaw ay makakatanggap ng impormasyon tungkol sa mga lokasyon ng mga sentro ng botohan at mga oras nito sa koreo, o maaari mong tingnan dito: caearlyvoting.sos.ca.gov.

Sa Araw ng Eleksyon, ang mga sentro ng botohan ay bukas mula 7 a.m. to 8 p.m. Hangga't ikaw ay nasa pila ng 8 pm, ikaw ay makakaboto.

Pumunta sa alinmang sentro ng botohan at ibigay sa kanila ang iyong pangalan at address upang makatanggap ng balota. Kung nais mong bumoto sa wikang hindi Ingles, tanungin sila kung mayroon silang materyales sa wikang iyon at kung mayroon sa mga manggagawa sa botohan ang nakakapagsalita ng wikang ito.

Magkakaroon ba ng mga proteksyon Para sa kalusugan ng publiko?

Oo, Ang mga manggagawa sa lugar ng botohan ay magsusuot ng mga maskara at susundin ang pampublikong alituntunin sa pangkalusugan, at aayusin ang mga lugar ng botohan upang magkaroon ng pisikal na pagdidistansiya. Ang mga botante ay kinakailangang sumunod sa estado at lokal na pangangailan ng pampublikong kalusugan, kabilang ang pagsusuot ng pangtakip sa mukha at pagpapanatili ng pisikal na pagdidistansiya.

Maaari ba akong magdala ng kasama upang tulongan akong bumoto?

Oo. Ang batas ng California ay pumupayag na ikaw ay magdala ng hanggang sa dalawang kasama upang tulongan kang bumoto sa personal, hangga't sila ay hindi nagrerepresenta sa iyong amo o iyong unyon. Magsama ng miyembro ng pamilya o kaibigan.

- Ihulog ito sa isa sa mga madaming opisyal na mga “drop box” ng balota na ikinalat sa lalawigan o sa isang sentro ng pagboto – sa pag-uulit, hindi na kinakailangan ng selyo!
 - Hanapin ang mga malapit na “drop box” at mga sentro ng pagboto sa caearlyvoting.sos.ca.gov

Kailangan ko bang ipakita ang aking ID kapag ako ay bumoto?

Sa halos lahat ng sitwasyon, hindi. Kailangan mo lamang ipakita ang mga dokumento kung ikaw ay boboto sa unang beses at hindi mo naisama ang iyong lisensya sa pagmamaneho, numero ng ID sa estado, O Numero ng Social Security noong ikaw ay nagparehistro upang makaboto. Kung ganito ang nangyari, maraming mga dokumento ang magagamit. Tawagan ang iyong tanggapan ng eleksyon ng maaga kung ikaw ay nag-aalala.

Paano kung Nakaranas Ako ng Problema Habang Bumoboto?



Huwag sumuko! Hilingin na gamitin ang pagpaparehistro bilang botante sa parehong araw o same-day voter registration upang magparehistro muli at bumoto. Kung hindi mo ito magagawa sa anumang kadahilanan, humingi ng pansamantalang balota, ito ang balota na bibilangin pagkatapos ng Araw ng Eleksyon kung ang mga opisyal ng eleksyon ay nakumpirma na ang iyong pagiging karapat-dapat.

O, tumawag sa alinmang mga hotline para sa proteksyon ng mga botante sa Araw ng Eleksyon:

- **866-687-8683** para sa tulong sa Ingles.
- **888-274-8683** para sa tulong sa Ingles, Mandarin, Cantonese, Vietnamese, Koreano, Bengali, Urdu, Hindi, at Tagalog.
- **888-839-8682** para sa walang bayad na parehong wikang Ingles-Espanyol na tulong.

Maaari Ba Akong Makaboto sa mga wikang hindi Ingles?

Ang tulong sa wika ay mag-iiba iba sa bawat lalawigan. Tawagan ang tanggapan ng eleksyon sa iyong lalawigan o bumisita sa isang sentro ng botohan upang magtanong kung mayroong mga naisalin na materyales at kung ang manggagawa na naroon ay nakakapagsalita ng iyong nais na wika.

Ang mga wika na maaaring mayroon sa iyong lalawigan ay: Arabic, Armenian, Bengali, Burmese, Intsik, Farsi, Gujarati, Hindi, Hmong, Ilokano, Indonesian, Hapon, Khmer, Korean, Lao, Mien, Mongolian, Nepali, Punjabi, Espanyol, Syriac, Tagalog, Tamil, Telugu, Thai, Urdu, at Vietnamese.

Maaari kang makahanap ng isang handout tungkol sa pag-access ng wika sa pagboboto na nagpapaliwanag kung anong mga wika ang mayroon sa iyong lalawigan sa: advancingjustice-alc.org/know-your-voting-rights.